

V Bruseli 30. septembra 2025
(OR. en)

8263/25

SOC 233
EMPL 148

LEGISLATÍVNE AKTY A INÉ PRÁVNE AKTY

Predmet: ROZHODNUTIE RADY, ktorým sa vymenúvajú členovia a náhradníci
Poradného výboru pre koordináciu systémov sociálneho zabezpečenia

ROZHODNUTIE RADY

Z ...,

**ktorým sa vymenúvajú členovia a náhradníci Poradného výboru
pre koordináciu systémov sociálneho zabezpečenia**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 883/2004 z 29. apríla 2004
o koordinácii systémov sociálneho zabezpečenia¹, a najmä na jeho článok 75,

so zreteľom na zoznamy kandidátov, ktoré Rade predložili členské štáty,

¹ Ú. v. EÚ L 166, 30.4.2004, s. 1.

keďže:

- (1) Nariadením (ES) č. 883/2004 sa zriadil Poradný výbor pre koordináciu systémov sociálneho zabezpečenia (ďalej len „výbor“).
- (2) V článku 75 ods. 1 nariadenia (ES) č. 883/2004 sa stanovuje, že výbor sa skladá z jedného zástupcu vlády, jedného zástupcu odborov a jedného zástupcu organizácií zamestnávateľov za každý členský štát a že pre každú z týchto kategórií sa má vymenovať jeden náhradník za každý členský štát.
- (3) Podľa článku 75 ods. 1 nariadenia (ES) č. 883/2004 členov a náhradníkov výboru vymenúva Rada. Vymenúva ich na základe zoznamov, ktoré jej predložili členské štáty.

- (4) V nariadení (ES) č. 883/2004 sa neustanovuje funkčné obdobie členov a náhradníkov výboru. Rada by preto v rozhodnutí, ktorým vymenúva členov a náhradníkov uvedeného výboru, mala určiť ich funkčné obdobie. Funkčné obdobie by malo byť primerane dlhé, okrem iného v záujme kontinuity a efektívnosti práce výboru a hospodárnosti postupov a vzhľadom na skutočnosť, že takéto poradné výbory sa zvyčajne stretávajú len raz alebo dvakrát ročne, pričom by sa malo predísť príliš častému obnovovaniu celého členstva výboru. Vzhľadom na uvedené je vhodné stanoviť funkčné obdobie členov a náhradníkov výboru vymenovaných týmto rozhodnutím na päť rokov. Funkčné obdobie členov a náhradníkov, ktorí ešte neboli navrhnutí k dátumu prijatia tohto rozhodnutia a ktorí sú vymenovaní k neskoršiemu dátumu, by malo uplynúť v ten istý deň ako funkčné obdobie členov a náhradníkov vymenovaných týmto rozhodnutím. Člen alebo náhradník vymenovaný ako náhrada za predtým vymenovaného člena alebo náhradníka by sa mal vymenovať len na zvyšný čas funkčného obdobia nahradeného člena alebo náhradníka.
- (5) Funkčné obdobie všetkých súčasných členov a náhradníkov výboru, ktorí boli vymenovaní od dátumu prijatia rozhodnutia Rady z 21. septembra 2020², uplynie 19. októbra 2021. Mali by sa preto vymenovať všetci noví členovia a náhradníci,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

² Rozhodnutie Rady z 21. septembra 2020, ktorým sa vymenúvajú členovia a náhradníci Poradného výboru pre koordináciu systémov sociálneho zabezpečenia (Ú. v. EÚ C 315 I, 21.9.2020, s. 1).

Článok 1

Za členov a náhradníkov Poradného výboru pre koordináciu systémov sociálneho zabezpečenia sa na funkčné obdobie od 20. októbra 2025 do 19. októbra 2030 vymenúvajú:

I. ZÁSTUPCOVIA VLÁD

Krajina	Členovia	Náhradníci
Belgicko	pán Marc MORSA	pani Clara SANDRU
Bulharsko	pani Gergana YANKOVA	pán Nikolay ALEKSIEV
Česko	pán Tomáš TVAROŽEK	pani Ludmila HOLCOVÁ
Dánsko	pani Marie-Louise OUTZEN	pán Jan STRØBÆK
Nemecko	pani Moira KETTNER	pani Birgit MIHM
Estónsko	pani Leili EENLO	pani Kati KÜMNIK
Írsko	pani Orlaith MANNION	pani Sarah JUDGE
Grécko	pani Theodora KARACHRISTOU	pán Filippas STAMATIADIS
Chorvátsko	pán Tihomil Jurica BADER	pani Marija MIKIĆ
Španielsko	pani Ainhua LÓPEZ DE GOICOECHEA URZAINQUI	pani Vega TRUFERO RODRÍGUEZ
Francúzsko	pani Anne-Gaëlle CASANDJIAN	pani Emmanuelle ELDAR
Taliansko	pani Caterina FRANCOMANO	pani Giorgia COSTABILE
Cyprus	pán Nicolas ARTEMIS	pani Sotiris STRATIS
Lotyšsko	pani Daina FROMHOLDE	pani Marika PETROVIČA
Litva	pani Sandra KRASAUSKIENĖ	pani Lina NOREIKIENĖ

Krajina	Členovia	Náhradníci
Luxembursko	pani Carine PIGEON	pani Sara CARDOSO BORGES
Maďarsko	pani Ildikó PÁKOZDI	pán András LOPUSSNY
Malta	pani Fiona CILIA PULIS	pani Michelle GALEA
Holandsko	pani Maaïke VAN ETTEKOVEN	pani Liesbeth GERRETSEN
Rakúsko	pani Jeanette ENTHOFER	pani Silvia HOLZMANN-WINDHOFFER
Poľsko	pani Anna Maria SIWIERSKA	pani Anna RUSIECKA
Portugalsko	pani Elisabete Maria SOUSA DA SILVEIRA	pani Maria da Conceição SOUSA
Rumunsko	pani Adriana- Karla STOINEA	pán Costin ILIUȚĂ
Slovinsko	pán Tilen ZUPAN	pani Metka LOGAR
Slovensko	pani Martina JANOVČÍKOVÁ	pani Martina MLYNÁRIKOVÁ
Fínsko	pani Sanna KUORIKOSKI	pani Silja DAHLGREN
Švédsko	pani Ylva GRYNFARB	pani Agnes SÖRENSEN

II. ZÁSTUPCOVIA ODBOROV

Krajina	Členovia	Náhradníci
Belgicko	pani Nathalie DIESBECQ	pán Niels MORSINK
Bulharsko	pani Asia GONEVA	pani Veselina STARCHOVA
Česko	pán Jiří VAŇÁSEK	pani Hana POPELKOVÁ
Dánsko	pani Mette Laurberg JENSEN	pani Heidi RØNNE
Nemecko	pán Robert NAZAREK	
Estónsko	pani Kaja TOOMSALU	
Írsko		
Grécko	pani Trias STAMATI	pán Panagiotis SYRIOPOULOS

Krajina	Členovia	Náhradníci
Chorvátsko	pani Meri UVODIĆ	pani Sunčica BRNARDIĆ
Španielsko	pani Cristina ESTÉVEZ NAVARRO	pán Carlos BRAVO FERNÁNDEZ
Francúzsko	pán Romain LASSERRE	pani Virginie AUBIN
Taliansko	pán Luca GEROMIN	pán Jorge TORRE
Cyprus	pán Panikos ARGYRIDES	pani Marina KOUKOU
Lotyšsko	pani Linda ROMELE	pán Mārtiņš SVIRSKIS
Litva	pani Daiva KVEDARAITĖ	pani Jurga SUBAČIŪTĖ - ŽEMAITIENĖ
Luxembursko	pán Christophe KNEBELER	pán Carlos PEREIRA
Maďarsko	pani Ágnes CSER	pán András PÁSZTÓY
Malta	pán Mario SACCO	pán Kevin CAMILLERI
Holandsko	pani Ellen HOEIJENBOS	pani Tessa KONING
Rakúsko	pani Johanna RACHBAUER	pani Anja HAFENSCHER
Poľsko	pán Jan POLACZEK	pán Michał POLAKOWSKI
Portugalsko	pani Catarina MORAIS	pán Tiago João KALIDÁS BARRETO RODRIGUES DOS SANTOS
Rumunsko	pán Dumitru FORNEA	pán Radmilo FELIX
Slovinsko	pán Aljoša ČEČ	pani Irena ILEŠIČ ČUJOVIČ
Slovensko	pani Jana BERINCOVÁ	pán Miroslav HAJNOŠ
Fínsko	pani Tuuli GLANTZ	pán Samppa KOSKELA
Švédsko	pani Isabella SELLING	pán Mikael DUBOIS

III. ZÁSTUPCOVIA ORGANIZÁCIÍ ZAMESTNÁVATEĽOV

Krajina	Členovia	Náhradníci
Belgicko	pani Ineke DE BISSCHOP	pán Jan BRIFFAERTS
Bulharsko	pán Rumen RADEV	pani Rumiana GEORGIEVA
Česko	pán Luděk MAZUCH	pani Marie ZVOLSKÁ
Dánsko	pani Helene Saibi TANDERUP	pani Trine Birgitte HOUGAARD
Nemecko	pani Pia MONDORF	pani Melek GECICI
Estónsko	pani Signe VAKS	
Írsko		
Grécko		
Chorvátsko	pán Dario ĆORIĆ	pán Jakov JERMAN
Španielsko	pani Olimpia DEL ÁGUILA CAZORLA	pani Miriam PINTO LOMEÑA
Francúzsko	pán Antoine BRESSIERE	pán Christophe SOUPIZET
Taliansko	pani Paola ASTORRI	pán Filippo PIGNATTI MORANO
Cyprus	pán Emiliós MICHAEL	pán George HADJIKALLIS
Lotyšsko	pán Rihards BLESE	pani Anete NEILANDE
Litva	pán Vilius MAČIULAITIS	pani Jūratė NEDZINSKIENĖ
Luxembursko	pani Pauline COSSA	pani Fabienne LANG
Maďarsko	pani Julianna VARGA	pán Péter VIDA
Malta	pán Joseph FARRUGIA	pán Kevin BORG
Holandsko	pán Stefan VAN WOELDEREN	pán Ruud BLAAKMAN
Rakúsko	pani Amra BILIC	pani Katharina FIGL
Poľsko	pán Wojciech NAGEL	pán Tomasz LASOCKI

Krajina	Členovia	Náhradníci
Portugalsko	pani Cristina NAGY MORAIS	pán Nuno BERNARDO
Rumunsko	pán Ovidiu GHEORGHE	pani Adelina DABU
Slovinsko	pani Nataša CVETEK	pani Maja RIGAČ
Slovensko	pán Martin HOŠTÁK	pán Andrej LASZ
Fínsko	pán Mikko RÄSÄNEN	pán Vesa RANTAHALVARI
Švédsko	pani Catharina BÄCK	pani Beatrice TOLLERUP

Článok 2

Členov, ktorí ešte neboli navrhnutí, Rada vymenuje neskôr na funkčné obdobie, ktoré uplynie 19. októbra 2030.

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V ...

Za Radu

predseda/predsedníčka
